Zeitschrift: Ingénieurs et architectes suisses

Band: 109 (1983)

Heft: 9

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 29.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch





Av. de Tivoli 60 — 1007 LAUSANNE Tél. (021) 24 99 91 - 24 03 37

Deux entreprises expérimentées à votre service

ISOLATION PHONIQUE:

- chapes flottantes
- chapes autonivelantes
 SELVOPLAN
- sols industriels

ÉTANCHÉITÉ — ISOLATION:

- toitures
- terrasses
- cuvelages

B1225



olivetti

M20

Le système d'ordinateur pour l'architecte

- Ordinateur personnel, modulaire, extensible
- Ecran graphique
- Diverses imprimantes rapides et imprimante à marquerite
- Service impeccable

Votre solution: Logiciel + Texte à partir de Fr. 19 000.

La vie moderne exige des solutions modernes. Les programmes suivants sont particulièrement intéressants pour vous:

Soumission avec texte CRB et privé / Devis estimatif / Comparaison des offres / Adjudication / Calcul des métrés / Coûts de construction / Contrôle des coûts de construction / Physique de construction / Traitement de texte / Gestion d'adresses.

Vous pouvez vous informer!

Participez à la prochaine séance de démonstration!

C	-1/1	-formation
L-oupon		nformation

- Je m'intéresse au nouveau concept d'OLIVETTI. Envoyez-moi d'abord une documentation.
- Je m'intéresse plus particulièrement au logiciel suivant:
- ☐ Je suis intéressé,
- téléphonez-moi s'il vous plaît.
- ☐ Renseignez-moi concernant les séances de démonstration.

Nom: _____

Firme: ___ Adresse: _

Découper et retourner le coupon à:

OLIVETTI (Suisse) SA

Applications techniques et scientifiques Kernstrasse 37, 8004 Zurich, Téléphone 01 241 83 11

B130





LA CONCORDE

Photocomposition

- langues européennes
- mathématiques
- conversion de tous supports de données

Offset à feuilles

Formules en continu

6, chemin des Croisettes 1066 Epalinges

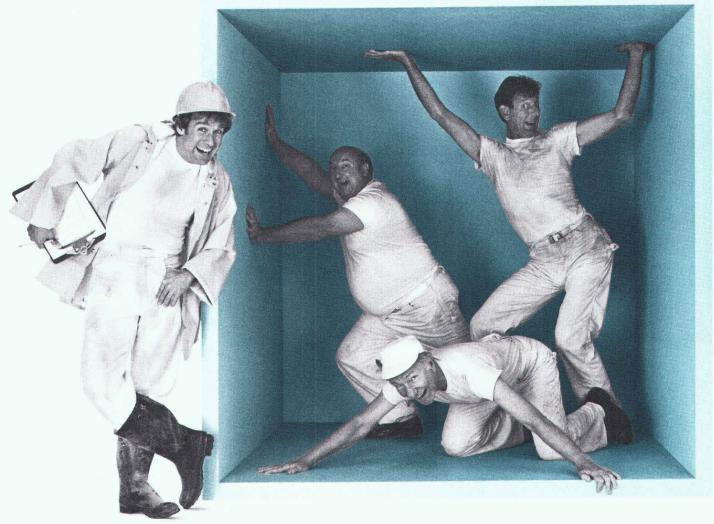
Adresse postale:

Case 330, 1010 Lausanne **Téléphone** 021/33 31 41 **Télex** 26579 ilce ch





Réussissez toute votre isolation.



Suivez le Plan Styrofoam.

En adoptant le Plan Styrofoam* de Dow, vous pouvez être sûr de réussir toute votre isolation. Qu'il s'agisse du toit, des murs, du plancher, de l'intérieur comme de l'extérieur, du sous-sol comme des étages.

L'isolant Styrofoam se présente en panneaux rigides de mousse en polystyrène extrudé, à cellules fermées.

Styrofoam est insensible à l'humidité et présente une grande résistance à la pression ainsi qu'un coefficient thermique élevé. Résultat: un isolant efficace et durable.

En fait, Styrofoam allie de manière inégalée propriétés thermiques et mécaniques. Le Plan Styrofoam a été conçu tout exprès pour vous simplifier la tâche, en vous aidant dans le choix du modèle et des dimensions.

En parcourant cette brochure, vous verrez à quel point l'isolation devient facile.



Pour recevoir la brochure du Plar Styrofoam, renvoyez ce coupon. Mon application est la suivante:	n
Nom	
Fonction	
Société	
Adresse	
Tél.	
Dow Chemical Europe S.A. Austrasse 44, 8045 Zurich.	30204/IA
0 11111 (0 1	

Styrofoam est distribué en Suisse par WANCOR AG à Regensdorf, Berne et Muttenz.

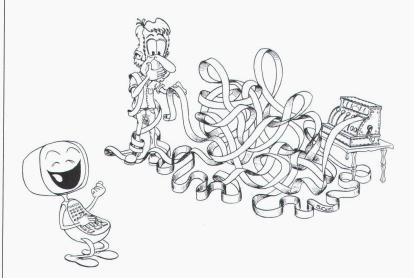


*Marque déposée – The Dow Chemical Company.



Le micro-ordinateur c'est l'indépendance

- Contrôle du coût
- Traitement de soumissions
- Comptabilité de bureau
- Comptabilité analytique par mandat et les autres programmes du système LOCOWARE



LOCO-PROJETS SA

Services logistiques dans la construction

Informatique

- Conception de logiciel
- Programmation
- Introduction de systèmes

Gestion de projet

- Administration et gestion de projets
- Cahiers des charges et programmes MO
- Planifications (plannings réticulaires)

Service technique

- Travaux de dessins (projet, exécution)
- Soumissions et devis (licence CRB-CAN)
- Calcul volumes/surfaces SIA

Veuillez m'informer détail sur	plus en	CASE I	DU CENDRIER POSTALE 505 ENÈVE 1 2/31 43 40
 votre service de gestion 			27 647 LOCO C
☐ comptabilité de c ☐ comptabilité bure ☐ comptabilité cont	eau d'étud	de	
□ comptabilité anal □ votre système LOCOWARE		lications	informatiques
□ votre système		lications	informatiques
□ votre système LOCOWARE		lications	informatiques

Cercles minuscules, grands cercles, cercles au crayon ou à l'encre de Chine: les compas rotring les tracent tous.



Pour tracer des cercles sans bavures, il faut des compas de précision, faciles à régler, bien rigides, qui permettent de travailler sans à-coups. Bref, des compas qui tracent des cercles précis, des plus petits, à partir de 0,7 mm de diamètre, aux plus grands,



jusqu'à 600 mm de diamètre. Des compas pouvant passer en quelques secondes du crayon à l'encre de Chine et vice versa.

Pour plus d'informations de compas rotring, veuillez consulter votre commerçant spécialisé et nos documentations

BON

pour une brochure illustré en couleurs de tous les compas rotring et les autres instruments de dessin rotring.

Nom et prénom	
Ecole/Entreprise	
Adresse	
NP, localité	D1202

rotring (Suisse) SA, Case postale, 8953 Dietikon

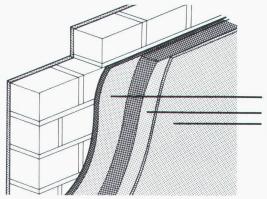
Aucun système de chauffage ne se rapproche autant du profil de températures idéal que le chauffage par le sol. Aucun système de chauffage par surfaces étendues ne dispose d'autant d'expériences et ne peut offrir autant de sécurité que le



Représentation générale Suisse, Liechtenstein, Italie: Gründler AG

8205 Schaffhouse · 053 3 21 82

Le nouveau manteau de vos murs.



gobetis d'accrochage rhodipor crépi calorifuge enduit: Granosit, Jurasit, Granosil ou Granotex

Voilà 18 années que le système calorifuge rhodipor est apprécié et qu'il tient ses promesses: protection calorifuge efficace, (lambda de calcul $\lambda = 0.056 \, \text{W/mK}$), apparition d'eau de condensation inexistante,

Veuillez envoyer un prospectus un échantillon

Nom et adresse:

B1306

nuls dégâts pouvant provenir de la chaleur ou du gel. Absence de joints et de reprises qui contribue à la protection effective des

Le système calorifuge <u>rhodipor</u> se travaille comme sur mesure. La mise en œuvre est rapide et sûre. Elle se fait à la main ou à la machine à projeter, comme pour un crépi minéral (le <u>rhodipor</u> est un crépi minéral). Tout le système calorifuge <u>rhodipor</u> donne un manteau confectionné à la mesure de vos murs et à un prix intéressant.



de vos murs

Rhodipor SA 18, chemin Auguste-Vilbert 1218 Genève-Le Grand Saconnex 022 98 73 47

Chauffages électriques

Accumulateurs centraux · accumulateurs indépendants · pompes à chaleur

est de bon conseil. Renseignez-vous:

Veuillez nous adresser votre documentation	HZ
Nom:	
Adresse:	
NPA/localité:	

H.P. Koch SA · électroménager et chauffages AEG · case postale · 8603 Schwerzenbach · téléphone 01 945 11 44

B1257

Pourquoi des pompes GRUNDFOS?

GRUNDFOS Raison No 1:

La qualité.

Toutes les pompes GRUNDFOS sont en acier inox. Un avantage qualitatif qui s'avère payant - tant en soi que pour vous.

GRUNDFOS Raison No 2:

L'expérience.

Vous bénéficiez aussi d'une expérience acquise dans la fabrication de plus de 3 millions de pompes par an.

GRUNDFOS Raison No 3:

Le service d'entretien.

Le service rapide d'entretien GRUND-FOS est à votre disposition dans toute la Suisse. De Lausanne, Zurich ou Berne, nous sommes tout de suite chez vous.

GRUNDFOS Raison No 4:

Dans le monde entier.

Profitez de notre savoir-faire, provenant de plus de 80 pays répartis dans le monde entier.

GRUNDFOS Raison No 5:

Le prix.

Vous pouvez obtenir des pompes GRUNDFOS à un prix auquel vous ne pourriez même pas acquérir une pompe traditionnelle de même puis-

Un exemple:

Pompes centrifuges verticales et pompes immergées pour alimentation en eau, technologie des procédés industriels et industrie. Débits: jusqu'à 75, respectivement 120 m³/h. Hauteurs manométriques: jusqu'à 240, respective-



PPM



POMPES GRUNDFOS SA

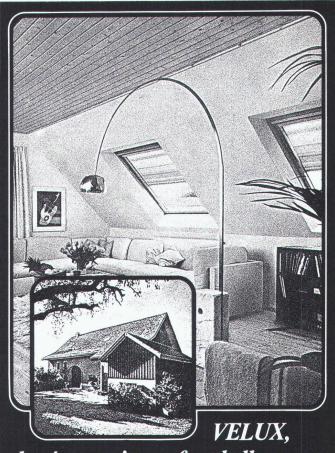
ZH: Industriestr. 31 8305 Dietlikon Tel. 01-833 33 77 Telex 59828

Militärstrasse 10 3014 Bern Tel. 031-41 13 71

Route de la Conversion 107 1095 Lutry Tel. 021-39 31 13

...la pompe parfaite





les économies se font belles Moins d'argent - Plus de lumière

Les fenêtres pour toits en pente VELUX coûtent 2 à 3 fois moins cher qu'une lucarne traditionnelle tout en offrant beaucoup plus de lumière.

Economie de chauffage

Les fenêtres VELUX du type GGLT sont équipées d'un triple vitrage isolant. Cette amélioration de l'isolation thermique vous assure d'importantes économies d'énergie.

Esthétique et confort

Fabriquées en pin du Nord sélectionné, les fenêtres VELUX procurent une ambiance chaleureuse à chaque pièce. VELUX vous offre en plus une large gamme de stores décoratifs pour votre bien-être.

WE	TI	TV	7		1	Trimbach
VL		JA	7		255E 7 463	en penten
Fenêtres p	our toit	s en pen	te	ndustriest	et sans frais	Trimbach
		Su	1550) SA 150) SA 150) SA 150) SA	s engagemen	Fenerideauxi	//
1	VE	UX 062 Tel desire	recevoir sur	NELUX- W		IAS
retourne	of a	Jeal	prospecture.	esse:	//	

Knauf-Expomobile Journées – portes ouvertes

Nous avons le plaisir de vous inviter à visiter l'Expomobile, qui vous montrera les multiples applications des systèmes de construction à sec pour

Doublages - Cloisons - Plafonds - Chapes à sec

L'Expomobile se trouvera dans votre région chez **Gétaz-Romang SA** aux dates suivantes:

2.5.–6.5. à Viège; 9.5.–13.5. à Vevey; 16.5.–20.5. à Aigle; 24.5.–28.5. à Sion; 13.6.–17.6. à Yverdon; 20.6.–1.7. à Bussigny Chez E. Glasson et Cie SA à Bulle 30.5.–3.6.; et chez Glasson Matériaux SA à Givisiez 6.6.–10.6.







Ce symbole international indique l'accès possible aux handicapés en chaise roulante ou ne se déplaçant qu'avec peine, lorsqu'il est apposé sur des bâtiments publics, hôtels, restaurants, théâtres, magasins, places de parc, moyens de transport public, etc.

La question des barrières architecturales est loin d'être nouvelle. Les expériences faites dans le canton de Vaud et dans d'autres cantons nous persuadent que nous assistons à un mouvement irréversible qu'il serait finalement peu humain et vain de vouloir empêcher.

La commission vaudoise pour la suppression des barrières architecturales, créée il y a plus de dix ans, a pour but de sensibiliser la population aux obstacles qui s'opposent au libre déplacement de chacun dans le domaine construit; en outre, elle met tout en œuvre pour que les constructions soient désormais dépourvues de barrières architecturales.

Administration:
PRO INFIRMIS
11, rue Pichard – Case postale 3546
1002 Lausanne – Tél. (021) 23 37 37

B116

Le système de garages souterrains



Renseignements et documentation:

FRISBA SA

Garages préfabriqués et système de garages souterrains 1095 Lutry/VD Tél. 021 39 13 33



La perfection de l'escalier

La perfection de Naegeli-Norm commence par une planification étudiée, se poursuit par une fabrication consciencieuse et prend fin par le montage dans les délais fixés. Nous mettons à disposition tout un programme d'escaliers hélicoïdaux étudié à perfec-

tion jusque dans le plus petit détail et pouvant répondre aux besoins individuels.



Demandez notre 🗆 catalogue de planification 1983 🗆 livre de démonstration (10 jours à l'examen) 🗆 une visite de notre conseiller-spécialiste ou visitez notre exposition

escaliers hélicoïdaux

escaliers à

lamelles • escaliers en colimacon • les cadres de portes et de fenêtres.

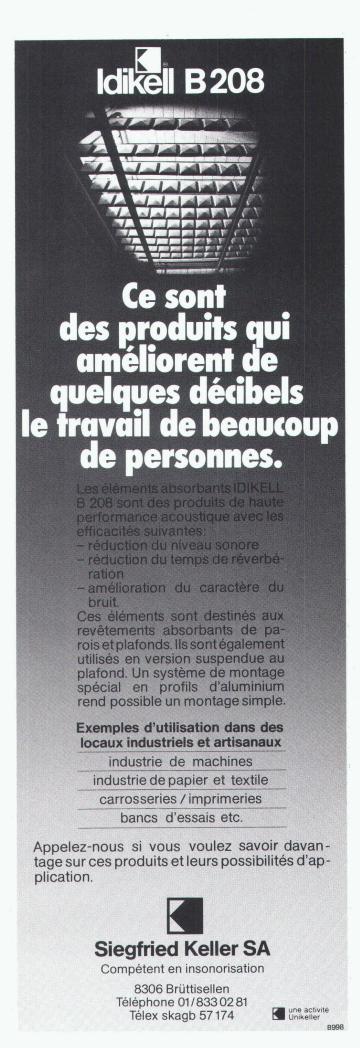


- difficilement combustible*
- respiration active,* pas d'eau de condensation
- mise en place en peu de temps
- résistant aux heurts du pied
- aussi pour les rénovations > rapports d'essai du LFEM 131 846/ 19. 10. 77 et 131 937/23. 11. 77



Tegum AG 8570 Weinfelden 072 211 777

Fabrication et Autres sources d'approvisionnement sur demande.





Nous cherchons pour notre bureau de Lausanne un jeune

ingénieur EPF

(spécialisé en mécanique, électricité ou thermodynamique).

Champ d'activité

- Etude et solution de problèmes techniques liés à la production, au transport, à la distribution et à l'utilisation de gaz.
- Assistance aux entreprises gazières et aux services des eaux.
- Approbation de projets d'installations soumises à autorisation, inspection.
- Enquêtes et expertises.
- Enseignement dans le cadre de la SSIGE, école d'ingénieurs, etc.

Exigences

- Ingénieur diplômé EPF.
- Age 30-35 ans.
- Langue maternelle française avec très bonnes connaissances de l'allemand parlé et écrit.
- Bonnes notions de la langue anglaise.
- Capable de travailler de manière indépendante et sans collaborateur direct et de s'exprimer en public.

Nous offrons

- Activité intéressante et variée.
- Salaire en fonction des qualifications.
- Caisse de retraite.

Vous êtes priés d'adresser vos offres avec photo et copies de certificats à la Direction de la

SSIGE

Société suisse de l'industrie du gaz et des eaux Case postale 658 8027 **Zurich**



Personal Sigma

Unser Auftraggeber ist ein auf nationaler Ebene tätiges Dienstleistungsunternehmen. Eine seiner Hauptaufgaben besteht darin, Empfehlungen und Richtlinien für die Planung und den Bau von Krankenhäusern auszuarbeiten.

Innerhalb dieses Bereiches ist eine interessante Dauerstelle zu besetzen. Wir suchen einen

Architekten mit Spitalbauerfahrung

der in einem kleinen Fachteam eine selbständige und anspruchsvolle Experten- und Beratertätigkeit übernimmt.

Sie erarbeiten Grundlagen- und Realisierungsstudien für Neu- und Umbauten im Bereiche des Gesundheitswesens. Dies schliesst, nebst den technischen Belangen (Materialien, Installationen, Einrichtungen), auch organisatorische Aufgaben ein und erfordert deshalb Ihre Bereitschaft, stark interdisziplinär tätig zu sein.

Ein ausgewiesener und erfahrener Architekt mit Praxis im umschriebenen Gebiet sowie guten Sprachkenntnissen in Deutsch und Französisch findet hier eine nicht alltägliche und herausfordernde Kaderstelle. Fühlen Sie sich angesprochen? — Der beauftragte Personalberater, Herr J. A. Ditesheim, freut sich auf Ihre Bewerbung und steht Ihnen für weitere Details gerne zur Verfügung. Rufen Sie ihn an!



PLANEN — FORSCHEN — BERATEN

Personal Sigma Schwarztorstrasse 7, 3007 Bern, Telefon 031 45 45 12/13

Bureau d'ingénieurs de Lausanne spécialisé en géotechnique cherche

ingénieur civil suisse

bénéficiant de 5 à 10 ans d'expérience en statique et BA, pour compléter son équipe d'ingénieurs.

Faire offres sous chiffre IAS 345, IVA SA, Beaulieu 19, 1004 Lausanne.

Bureau d'ingénieurs à Lausanne cherche pour tout de suite ou à convenir

ingénieur civil EPF

ou formation équivalente,

si possible avec 3 à 5 ans d'expérience, pour étude de structures.

Faire offres avec curriculum vitae et prétentions de salaire sous chiffre IAS 346, IVA SA, Beaulieu 19, 1004 Lausanne.